

**Conditions de durée de la garantie groupes électrogènes, gamme portable /  
Conditions of warranty term for Portable gensets**

<b>Moteur / Brand engine</b>	<b>Usage privé / PRIVATE USE</b>	<b>Usage professionnel / PROFESSIONAL USE</b>
KOHLER , depuis fin 2009 / since end 2009  ESSENCE  DIESEL	2 ans ou 1000 h / 2 years or 1000 h  2 ans ou 1000 h / 2 years or 1000 h	3 ans ou 2000 h / 3 years or 2000 h  3 ans ou 2000 h / 3 years or 2000 h
HONDA	3 ans ou 150 h depuis mai 2012 / 3 years or 150 h since May 2012	3 ans ou 2500 h depuis mai 2012 / 3 years or 2500 h since May 2012
HONDA Water Pump	24 mois / 24 months	24 mois / 24 months
MITSUBHISI Diesel	1 an ou 1000 h / 1 year or 1000 h	1 an ou 1000 h / 1 year or 1000 h
MITSUBHISI Water Pump 2 temps / 2 strokes	2 ans ou 150 h / 2 years or 150 h	2 ans ou 150 h / 2 years or 150 h
YAMAHA	24 mois ou 1000 h / 24 months or 1000 h	24 mois ou 1000 h / 24 months or 1000 h
YANMAR	12 mois ou 1000 h / 12 months or 1000 h	12 mois ou 1000 h / 12 months or 1000 h
RES	12 mois ou 500 h / 12 months or 500 h	12 mois ou 500 h / 12 months or 500 h

**Au premier des deux termes atteints / At the first of the two reached terms**

La garantie débute à compter de la date d'achat du groupe électrogène par le premier utilisateur.  
La garantie ne s'applique que sur présentation de la facture d'achat lisible du groupe, mentionnant :

- la date d'achat
- le type du groupe électrogène
- le numéro de série
- le nom, l'adresse et cachet commercial du distributeur.

The warranty stars from the date of first purchase of the generating set by the first user.  
The warranty is only valid on presentation of a legible purchase invoice on which is stated :

- the date of purchase
- the type of generating set
- the serial number
- the distributor's name, address and company stamp.

**Garantie sur les pièces de rechange : 6 mois / spare parts warranty : 6 months**